

Correspondances

Pays des Bois Francs,
31 avril 1900.

Mon cher CANARD,

Tu vis dans une bien grande ville, où l'on ne fait pas du sucre à la cabane. Il y a bien des belles choses, dans ta grande ville, bien des choses sucrées, mais ça n'est pas comme dans nos Bois Francs, où l'on n'a pour toute matière première, pour faire du sucre, qu'une eau qui coule des érables, après qu'ils ont été entaillés. Tu dois bien, je suppose, avoir été à la sucrerie, déjà. Tout de même, permets-moi de te parler du temps des sucres de par chez nous. Si c'est pareil comme par chez vous, tu pourras dire : C'est pareil. Si ça n'est pas pareil, j'aurai toujours en le mérite de t'apprendre des nouvelles.

Eh ! bien, donc, comme je te le disais en commençant, c'est de l'arbre sacré de la patrie, de l'érable, que nous vient la matière première. On entaille l'arbre, et l'eau coule. Mais, quelle eau ! Tu peux penser qu'elle est propre, quand elle sort du sein si pur de l'érable. Elle est passablement sucrée.

Autrefois, on avait des casseaux de bouleau pour recevoir cette eau. Mais la mode a changé plusieurs fois, depuis ce temps là : on a eu les auges, les baquets. Maintenant, on a presque partout des petites chaudières de ferblanc. C'est bien joli.

Lorsque les petites chaudières sont pleines, on fait la tournée, c'est-à-dire qu'on va ramasser cette eau pour la faire bouillir, pour en faire du sucre. Les ruciers disent que c'est un ouvrage forçant. Supposons qu'ils aient mille érables à visiter, ça leur fait pas mal de chemin à faire. Quand il y a de la neige, c'est fatigant. Ils ont des chevaux ou des bœufs pour ramasser l'eau. J'en ai vu, tout dernièrement, qui faisaient la tournée en raquettes. Ça donne, vraiment, plus de sérieux à la chose.

Lorsque l'eau est rendue à la cabane on fait bouillir. On a, pour cela, de grands chaudrons ; ceux qui sont plus aristocrates ont des bassins. L'eau diminue beaucoup en bouillant. Elle devient en réduit, en sirop. Lorsque le sirop est assez épais, on fait le sucre. On peut le faire de bien des formes : on fait de petites maisons de sucre, des cœurs de sucre, et cetera. Mais j'ai passé bien des choses qui peuvent se faire au cours de l'opération. Lorsque l'eau est à bouillir, on lèche la palette. Je t'assure que c'est bon. On fait de la tîre ; on fait cuire du pain dans le sirop chaud ; on fait cuire des œufs ; on mange de la trempe. Il y en a qui font des crêpes, qui font cuire des grillades à la broche. Tu peux voir que ça fait un *snac*.

Avec tout ça, quand il y a un petit coup pour boire, et un violon à la cabane, tu comprends que tout le monde saute. C'est un plaisir qui est bien permis. Il est bien un des plus purs. Quand on a passé une journée à la cabane à sucre, comme, cela, par



CHACUN SON TOUR

— Je voudrais bien être à sa place, ce serait déjà presque fini !

un beau jour du printemps, on s'en retourne heureux.

J'espère bien que c'est pareil par chez vous.

Je te serre la main.

NEIGE.

Québec, 19 avril 1900.

LE CANARD, Montréal.

Oher Compère,

L'ent être ne vous est-il jamais arrivé de vous désopiller comme moi la veille de Pâques au soir.

Je prêtantainais sur une de nos plus belles rues quand soudain mes yeux s'arrêtèrent sur une inscription P. N., située dans une vitrine au haut de l'hémisphère rebondie d'un joli buste féminin à moitié dérobé par un corset majestueux. Je me mis à me demander qu'est-ce que ces lettres P. N. pouvaient bien vouloir dire ; et je m'aperçus en même temps que bon nombre de passants en étaient au même trouble. D'autres, sans doute, les yeux rayonnés, guessaient de leur mieux.

Un adolescent, triomphalement : P. N. : Pour Nous ;

Un célibataire blasé : Pas Neuf ;

Un astronome : Points Noirs ;

Un anachorète : Per-Nicieux ;

Deux jardiniers obstinés : Pru-Neaux ; Petits-Navets ;

Un jeune coq que l'un deux apportait du marché dans un panier : Petite Nourriture ;

Un commis distraité : Pre-Nez ;

Un litaniste : Placez-Nous au sein des saints ;

Un enfant le montrait à son père

adoptif en l'appelant : Père Nourricier ;

Un militaire faisait l'appel inconsciemment : Par Numéros ;

Un digne : Pique-Nique.

De sorte qu'au bout de la demi-heure je n'étais pas plus fixé sur le sens de ces lettres.

Je crus toutefois que les réfugiés du corset murmuraient : Protégez-Nous.

Crois-moi, cher CANARD,

Ton compère dévoué,

CANARD QUÉBEC.

(On entend souvent des gons dire : " plus ça change, plus c'est la même chose." On ne peut certes pas dire cela du restaurant acheté récemment par M. A. Leroux, à l'angle des rues Ste-Catherine et Ste-Elisabeth,

Pour être juste, nous devons dire que cet établissement était autrefois bien tenu par M. Alphonse Labelle, mais on lui a fait de si grandes améliorations qu'il n'est presque plus le même.

On sert aujourd'hui aux consommateurs, gratis, un lunch superbe. Les plats sont aussi variés que délicieux.

Ajoutons à cela que c'est la seule place dans la partie Est où l'on vend dix cents la bouteille de bière, c'est-à-dire que l'on ne fait que deux verres avec une grosse bouteille.

Faisons lui une visite et l'on sera content.

POUR TOUTES PLAIES
ET BRULURES

n'usez que du Célèbre
guent de Pin Parfumé.

Voilà, dit la jeune femme fièrement en déposant un plateau sur la table. C'est le premier gâteau que je fais sans l'aide de personne.

Vraiment ! dit le mari avec enthousiasme, jetant en même temps un oeil de critique sur le gâteau. Ma chère, si au lieu de le couper, nous le gardions comme un souvenir.

RIEN DE TEL

Rien de tel que le BAUME RHUMAL contre les affections de la gorge et des poumons.

HOTEL RIENDEAU

La maison par excellence pour les touristes Balcons et terrasse. Vastes salons, chambre richement meublées. Service de premier classe.

En face de l'Hôtel-de-Ville et du Palais Justice.

A quelques pas des bateaux et des gares remins de fer.

38 et 60 Place Jacques-Cartier

JOE. RIENDEAU

Isidore Crépeau

AGENT D'ASSURANCES

FEU, VIE, ACCIDENTS, Etc.

...ARGENT A PRÊTER...

34 Côte St-Lambert

MONTREAL

Tel. Bell Main 2367

Tel. des Marchands, 833

DESSIN PHOTO Gravures sur Bois

L. A. D. MORRISSETTE,

1630 Rue Notre-Dame, Montreal.

MUSIQUE

PIANO — 200 morceaux de musique pour \$1.10

VIOLON — 400 morceaux pour \$3.15

ECRIRE A

Geo. H. Robert,

LONGUEUIL, P. Q.

L. E. OUMET

Ingénieur-Electricien

Plombier, Couvreur et Poseur...
d'Appareils à Eau Chaud et à Vapeur

1743 Ste-Catherine

Près Sanguinet

Toujours en mains Fixtures à Gas et à Electricité
Globes, etc.

Aussi un assortiment complet de Gazelles,
Lustres, etc.